

## Reorua ki Aotearoa

I tirohia e te hui nei ngā hua o te whakapaunga utu o te maherehere reo me te hoatu tauira me pēhea te kōmitimiti i ngā maherehere reo ki roto i ngā pūnaha whakahaere kiritaki kaimahi e tū ana.

"I roto i ngā tekau tau, ko te mahi a Te Taura Whiri i te Reo Māori he taunaki, he tautoko i ngā pokapū kāwanatanga, te rāngai tūmatanui me ngā rōpū Māori kia reorua. He mea tūturu te maherehere reo, ā, mā tēnei hoki ka koi ake ngā pokapū i roto i ā rātou mahi me te hapori Māori me ngā hapori huri noa i te ao," te kī a Haami.

I te tau 1992 i timata Te Taura Whiri ki te mahi tahi me ngā rōpū whakahaere ki te waihangā ingoa reorua mō rātou, hei kaupeka tuatahi o tētahi mahere reo, ko te kaupeka iwa tērā.

Whai muri i tērā, ko te whakauru i ā rātou ingoa ki runga rawa i ā rātou pānga tuhituhi, rauemi tuhi, pepa whakakī, reta, me ngā mahi kiripaepae. Nō muri mai i tērā ka tūtohutia kia tū ngā akoranga reo.

Me kauneke te haere o ngā mahi maherehere i nāianei nā te mea, ehara mā ngā akoranga reo anake e kīia ai kua tutuki te maherehere reo.

Me matua mōhio ngā rōpū whakahaere, ā, me kaha whai kiko ngā maherehere reo, kia tutuki hoki ngā hiahia ratonga mā te reo Māori tae noa ki te rāngai tūmatanui.



## Kapa Haka "Rua Mano mā Rua" 2002

Nā Lillie White

Ka tū te taumāhekeheke matua a ngā kapa haka o Aotearoa ki te takiwā o Takaparawha ki te marae o Ōrākei i te rohe o Tāmaki-makau-rau i raro i te mana whenua o Ngāti Whātua.

Ā te 21-24 o te marama o Hui-tanguru 2002, ka huihui ngā rōpū kapa haka mō tēnei kaupapa ātaahua.

E toru ngahuru mā whitu ngā kapa kei roto i te whakataetae taumāhekeheke mai i ngā rohe ngahuru mā whā o te motu whakawhiti atu ki te 'Whenua o te Moemoeā'; Ko Poihākena, ko Whenua Kuini me Poipiripiri kua whakarōpūtia kia kotahi ai te rohe o Te Whenua o Te Moemoeā.

Nā te kaha o ngā rohe ki te poipo i ā rātou tamariki, ā rātou whānau, hapū, iwi ki te tiaki i ngā āhuatanga katoa o ngā toi ukiuki a ngā mātua

tūpuna ka pēnei ai te rahi o tēnei hui nui.

E toru ngā rangi e kaha ai ngā mokopuna a te haka ki te whakaatu, ki te whakaari i ā rātou rawe hei umeretanga, hei whakahihitanga mā te motu whānui tonu.

Kia tae atu ngā whakataetae taumāhekeheke ki te Rātapu o te hui, e ono noa iho ngā kapa kua eke ki te taumata i whirihirihia e ngā kaiwhakawā. E rua ngahuru mā ono ngā kaiwhakawā, nā rātou te mahi uaua.

Ahakoa pēhea ko te mutunga mai 'kia kōrero ai te tinana, te hinengaro, me te wairua Māori', kia ora ai tēnei kaupapa ātaahua a kui mā, a koro mā, mō āke tonu atu.



'E kōrero ana te tinana, te hinengaro, me te wairua Māori'

Anei ngā utu mō te Taumāhekeheke Matua o ngā Kapa Haka o Aotearoa.

|  |                           |
|--|---------------------------|
| Pakeke                                   | \$55.00 mō te toru rā     |
| Kaumātua/tauira                          | \$50.00 mō te toru rā     |
| Tamariki (kei raro i te 14 tau)          | \$25.00 mō te toru rā     |
| Whānau                                   | \$130.00 mō ngā rā e toru |
| Tokorua ngā pākeke, Tokorua ngā tamariki |                           |
| Pakeke                                   | \$20.00 mō ia rā          |
| Kaumātua/tauira                          | \$18.00 mō ia rā          |
| Tamariki (kei raro i te 14 tau)          | \$10.00 mō ia rā          |

Mehemea he patai āu  
Waea atu 0800 188 071 ki te Tari Matua  
[www.atmpas.org.nz](http://www.atmpas.org.nz)